

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 17 (1899)  
**Heft:** 165

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2<sup>te</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abbestellt werden; für Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blets in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 2<sup>e</sup> semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2<sup>e</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux de l'Étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile.		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page.	

**Inhalt — Sommaire**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel. — Schweizerische Post- und Telegraphen-Statistik. — Saatenstand in Deutschland Mitte April ds. J. — Ansländische Banken. — Banques étrangères. — Télégramme.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

#### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

**Bern — Berne — Berna**  
Bureau Bern.

1899. 16. Mai. Die Firma **C. Bruppacher** in Bern (S. H. A. B. Nr. 43 vom 20. Februar 1895, pag. 174) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

16. Mai. Die Firma des im Handelsregister von Bern eingetragenen Vereins **Schweizerischen Velocipeden-Bund** in Bern (S. H. A. B. 1899, pag. 584) lautet «Schweizerischer Velocipeden-Bund» oder in französischer Uebersetzung **Union Vélocipédique Suisse**, was hiermit ergänzt wird.

16. Mai. Die im Handelsregister von Bern eingetragene **Aktien-Lastwaag-Gesellschaft Wohlen**, mit Sitz in Wohlen (S. H. A. B. 1887, pag. 543, und 1896, pag. 1164) hat in der Versammlung vom 6. Februar 1898 neu gewählt als Präsident den bisherigen Vice-Präsidenten **Bendicht Ziehl**, von Wohlen, in Illiswyl, und als Vicepräsident: **Bendicht Staub**, von Wohlen, in Oberwollen.

Bureau Biel.

13. Mai. Eintragung von **Amteswegen**: Auf Grund der Verfügung des Handelsregisterführers von Biel gemäss Art. 26, Abs. 2, der Verordnung über Handelsregister und Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890, d. d. 5./10. Mai 1899.

Inhaber der Firma **Guillaume Homberger-Schöni** in Biel ist **Guillaume Homberger-Schöni**, von Wetzikon (Zürich), in Biel. Natur des Geschäftes: Uhrenfabrikation. Geschäftslokal: Parkweg Nr. 3, in Biel.

16. Mai. Unter dem Namen **Flobertschützengesellschaft „Dufour“** (Société de Tir au Flobert „Dufour“ à Biemme) besteht, mit Sitz in Biel, ein Verein, welcher zum Zwecke hat, das Flobertschiessen zu üben und einen gesellschaftlichen und freundlichen Verkehr unter den Mitgliedern zu pflegen. Die Statuten sind am 23. Oktober 1896 festgestellt worden. Die Mitgliedschaft wird erworben auf die seitens eines Mitgliedes geschehene Anmeldung hin, durch Aufnahme infolge Beschlusses des Vorstandes, eventuell der Generalversammlung. Als Mitglied kann in den Verein aufgenommen werden jeder Bürger, welcher das 17. Altersjahr zurückgelegt und einen guten Leumund hat. Das Eintrittsgeld beträgt Fr. 2; der jährliche Beitrag ist auf Fr. 20 festgesetzt. Das Ausscheiden aus dem Verein kann erfolgen durch freiwilligen Austritt, welcher erst nach Erfüllung sämtlicher Pflichten durch schriftliche Erklärung an den Präsidenten, welche vor der jeweiligen im Januar stattfindenden Generalversammlung einzureichen ist, statthaft ist; ferner durch Ausschluss seitens der Mehrheit der Versammlung. Die Organe des Vereins sind: die Vereinsversammlung (Generalversammlung) und ein Vorstand von 7 Mitgliedern. Namens des Vereins führen der Präsident resp. Vicepräsident und der Sekretär des Vorstandes kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist **Paul Moser**, von Rüderswyl; Vicepräsident: **Alcide Linder**, von Reichenbach; Sekretär: **Louis Huguenin**, von Locle, alle drei in Biel. Für Ansprüche Dritter an die Gesellschaft haftet nur das Gesellschaftsvermögen, die Mitglieder sind persönlich nicht haftbar. Bei Auflösung der Gesellschaft wird das Vereinsvermögen unter die Mitglieder, welche zur Zeit der Auflösung der Gesellschaft angehören, verteilt.

16. Mai. Der Verein unter dem Namen **Schützengesellschaft von Biel** in Biel (S. H. A. B. Nr. 97 vom 6. April 1897) hat an Stelle des **Emil Pfleger** zum Präsidenten gewählt: **Abraham Zigerli**, von Ligerz, Lehrer, in Biel.

16. Mai. Die **Genossenschaft** unter der Firma **Milchhändlerverein von Biel u. Umgebung**, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 260 vom 15. September 1898) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten **Christian Grünig**, des bisherigen Vicepräsidenten **Fritz Schneider**, des bisherigen Kassiers **Gottfr. Mühlmann** und der bisherigen Beisitzer **Fritz Schärer**, **Jakob Hirsbrunner**, **Christian Gerber** und **Fritz Frutiger** in den Vorstand gewählt: zum nummehrigen Präsidenten: **Gottfried Mühlmann**, von Bätterkinden, in Bözingen; zum Vicepräsidenten: **Fritz Frutiger**, von Ringgenberg, in Madretsch; zum Kassier: **August Bernhard**, von Untersteckholz, in Biel, und zu Beisitzern: **Emil Blaser**, von Langnau, in Schwadornau; **Ernst Tschanz**, von Sigriswyl, in Bellmund; **Friedrich Steinmann**, von Gysenstein, in Brügg, und **Alexander Gnägi**, von und in Ipsach.

16. Mai. Die **Genossenschaft** unter der Firma **Kostgeberverein Biel** in Biel (S. H. A. B. Nr. 137 vom 15. Juni 1892) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten **Hans Seyer**, des bisherigen Vicepräsidenten **Louis Tschantre**, des bisherigen Kassiers **Abraham Nyffeler**, des bisherigen Sekretärs **Karl Sessler** und der bisherigen Beisitzer **Jakob Greub** und **A. Schwyzgeb**, in den Vorstand gewählt: zum Präsidenten: **Jakob Detwyler**, von Langenbruck, Wirt, in Biel; zum Vicepräsidenten: **Abraham Wolf**, von Spiez, Wirt in Madretsch; zum Kassier: **Eduard Gerber**, von Sumiswald, Wirt, in

Biel; zum Sekretär: **Friedrich Ackermann**, von Ryniken b. Brügg, in Madretsch, und zu Beisitzern: **Otto Hugentobler**, von Wiegoltingen, Schriftsetzer, in Biel, und **Alexander Mahler**, von Schluchsee, Commis, in Biel. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv für die Genossenschaft.

16. Mai. Unter dem Namen **Evangelisches Vereinshaus in Bözingen** gründet sich, mit Sitz in Bözingen, ein Verein, welcher die Verwaltung und Vermehrung eines bestehenden Baufonds für ein evangelisches Vereinshaus und den Bau und die Einrichtung eines solchen im Gemeindebezirk Bözingen bezweckt. Der Verein besteht aus wenigstens drei und höchstens neun Mitgliedern. Zu Neuaufnahmen von Mitgliedern ist die Zustimmung von  $\frac{2}{3}$  sämtlicher Mitglieder erforderlich. Der Austritt kann jederzeit erfolgen. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen. Die Bekanntmachungen erfolgen durch Cirkular. Der Verein wird nach aussen vertreten durch den aus vier Mitgliedern bestehenden Vorstand. Derselbe wird aus der Zahl der Mitglieder auf eine dreijährige Amtsdauer gewählt. Drei Vorstandsmitglieder führen für den Verein kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Die Statuten datieren vom 28. März 1899. Der Vorstand besteht aus: **Arnold Bovet**, Pfarrer, von und in Bern, als Präsident; **Fritz Brunner**, Evangelist, von Burg (Bern), als Vicepräsident; **Gottfried Fahrni**, Uhrenmacher, von Eriz, als Kassier, und **Arnold Vögeli**, von Grafenried, als Sekretär; letztere drei in Bözingen wohnhaft. Bei Auflösung des Vereins, die nur von  $\frac{2}{3}$  aller Mitglieder beschlossen werden kann, ist das Vermögen einem ähnlichen Zwecke zur Förderung des Reiches Gottes zuzuweisen. Ueber die Zuweisung soll endgültig beschliessen ein Ausschuss, der gewählt wird wie folgt: das Komitee der evangel. Gesellschaft des Kantons Bern und das deutsch-bernerische Ankommitee des «blauen Kreuzes» wählen je zwei Mitglieder, und diese vier Delegierten ernennen den Obmann des Ausschusses.

Bureau de Porrentruy.

17. mai. Le chef de la maison **Emile Lussy** à Porrentruy, est Emile Lussy, originaire de Stans (Nidwald), domicilié à Porrentruy. La maison donne procuration à **Eduard Monnerat**, de Vevey, domicilié à Porrentruy. Genre d'affaires: Construction du chemin de fer Porrentruy-Bonfol.

Bureau Wimmis (Bezirk Niderrsimmenthal).

16. Mai. Die Firma **Frd. Hästler** zu Oberwyl (S. H. A. B. Nr. 98 vom 23. April 1891, pag. 401) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

### Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses im Monat April 1899 — au mois d'avril 1899.

N <sup>o</sup> d'ordre	Banken — Banques	Erhalten eigene Noten Propres billets reçus		An die emittierenden Bank gesandte Noten Billets expédiés à la Banque qui les a émis	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank	614,700	980,750		
2	Basellandschaftliche Kantonalbank	63,900	92,050		
3	Kantonalbank von Bern	682,400	1,647,300		
4	Banca cantonale ticinese	86,300	6,000		
5	Bank in St. Gallen	740,800	102,900		
6	Crédit agricole et industriel de la Broye	19,500	10,250		
7	Thurgauische Kantonalbank	79,250	79,550		
8	Aargauische Bank	122,650	49,450		
9	Toggenburger Bank	26,650	26,650		
10	Banca della Svizzera italiana	61,200	28,100		
11	Thurgauische Hypothekenbank	18,550	6,850		
12	Graubündner Kantonalbank	103,200	89,950		
13	Luzerner Kantonalbank	275,050	167,450		
14	Banque du commerce	1,712,300	872,900		
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank	61,700	12,700		
17	Bank in Basel	1,845,050	1,450,550		
18	Bank in Luzern	117,850	73,050		
19	Banque de Genève	478,650	2,466,050		
21	Zürcher Kantonalbank	1,605,900	1,738,650		
23	Bank in Schaffhausen	130,900	5,850		
24	Banque cantonale fribourgeoise	20,000	6,250		
26	Banque cantonale valdoise	395,200	142,050		
27	Ersparniskasse des Kantons Uri	26,650	7,880		
28	Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	15,250	10,450		
30	Banque cantonale neuchâteloise	867,950	105,250		
31	Banque commerciale neuchâteloise	376,100	819,600		
32	Schaffhauser Kantonalbank	54,500	69,400		
33	Glarner Kantonalbank	50,250	45,050		
34	Solothurner Kantonalbank	148,500	105,650		
35	Obwaldner Kantonalbank	25,250	7,700		
36	Kantonalbank Schwyz	67,950	38,650		
37	Credito Ticinese	78,200	18,400		
38	Banque de l'Etat de Fribourg	194,400	71,250		
39	Zuger Kantonalbank	20,000	200		
40	Banca popolare di Lugano	8,900	88,500		
	<b>Total</b>	<b>10,108,000</b>	<b>10,108,000</b>		
	März - mars	13,886,550	13,886,550		
	Februar - février	17,481,900	17,481,900		
	Januar - janvier	10,671,700	10,671,700		
	Durchschnitt des II. Semesters 1898 Moyenne du II <sup>e</sup> semestre 1898	7,056,150	7,056,150		

## IV. Monatsbilanz 1899 der Schweizerischen

vom 30.

## IV° Bilan mensuel de 1899 des banques

du 30

## Aktiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Kassa — Caisse					Disponibles Guthaben — Créances à vue					Wechselungen Créances sur effets de change										
		Gesetzliches Metallgeld *)		Eigene Noten in Kasse	Noten anderer Schweizer Em.-Banken	Uebrigere Kassaerbestände *)	Emissions-Banken u. Zweiganstalten		Korrespond.-Debitoren		Diverse *)	Schweizer-Wechsel *)		Wechsel auf das Ausland								
		Especes ayant cours légal *)	Propres billets en caisse				Billets d'autr. banques d'ém. suisses	Autres valeurs en caisse *)	Banques d'émission et succursales	Correspondants débiteurs		Divers *)	Effets sur la Suisse *)	Effets sur l'étranger								
Fr.	Cl.	Fr.	Fr.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.							
1	St. Gall. Kantonalb., St. Gallen	6,980,915	—	90,000	914,950	52,187	27	76,250	45	252,489	98	—	—	8,549,315	82	659,731	85					
2	Baselland. Kantonalb., Liestal	890,743	70	30,800	86,700	4,353	60	266,740	71	500,014	94	—	—	1,031,306	11	—	—					
3	Kantonalbank von Bern, Bern	9,819,980	—	1,942,600	717,260	79,578	88	12,637,778	85	7,288,715	63	—	—	12,447,088	—	2,484,436	38					
4	Banca cant. ticinese, Bellinzona	867,164	—	21,850	49,650	143,534	29	1,892,829	70	2,071,693	50	281,654	56	1,546,490	91	2,085,448	42					
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,999,366	20	201,800	728,850	6,797	17	219,282	19	879,791	81	—	—	6,209,484	84	152,760	20					
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	428,900	—	8,700	27,500	2,427	39	9,291	40	7,146	25	7,143	65	874,848	80	—	—					
7	Thurg. Kantonalb., Weinfelden	2,823,518	76	160,650	301,550	74,367	09	29,995,985	79	706,295	85	—	—	2,458,288	28	761,006	20					
8	Aargauische Bank, Aarau	2,033,627	41	397,850	87,850	17,359	64	48,309	89	555,511	12	32,078	75	4,285,760	42	315,821	63					
9	Toggenb. Bank, Lichtensteig	441,645	44	80,950	218,550	88,386	28	4,498,028	85	521,572	52	1,835	40	1,839,154	76	111,438	40					
10	Banca della Svizzera ital., Lugano	981,226	80	50,750	58,100	70,561	85	145,255	58	975,987	54	19,770	93	1,222,408	20	921,626	88					
11	Thurg. Hypothekbank, Frauenfeld	501,850	45	1,850	142,700	27,531	90	23,976,048	85	181,310	60	—	—	449,680	65	20,552	35					
12	Graubündner Kantonalb., Chur	2,082,462	10	81,900	151,350	7,031	09	192,278	49	227,863	81	1,540	50	6,126,889	45	—	—					
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	2,777,270	—	103,200	485,250	227,681	48	2,326,574	19	792,654	42	—	—	2,161,621	87	—	—					
14	Banque du commerce, Genève	10,020,590	—	804,300	144,600	6,590	90	439,569	—	422,461	20	—	—	18,094,159	—	33,750	—					
15	Appenz. A./Rh. Kant.-B., Herisau	1,396,361	44	14,500	83,600	8,307	68	69,471	13	14,259	06	—	—	1,575,396	90	4,919	02					
16	Bank in Basel, Basel	10,949,090	—	1,201,200	1,229,400	34,629	23	2,648,613	26	733,336	83	—	—	7,959,309	62	1,096,391	—					
17	Bank in Luzern, Luzern	3,818,888	50	74,100	123,200	151,282	48	83,882	29	154,214	40	—	—	2,206,034	92	34,404	45					
19	Banque de Genève, Genève	2,141,360	30	185,100	357,700	114,791	09	277,868	25	139,815	95	—	—	6,323,686	70	28,204	15					
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	15,495,851	96	1,828,350	683,050	98,451	59	15,933,799	84	8,042,688	71	—	—	31,094,563	35	5,261,218	55					
23	Bank in Schaffh., Schaffhausen	1,134,821	09	99,000	110,450	16,726	38	48,074	47	456,980	65	169,693	93	958,609	15	58,952	40					
24	Banque cant. fribourgeoise, Fribourg	535,010	—	33,000	68,350	6,321	45	107,244	94	55,149	46	—	—	1,616,571	79	—	—					
26	Banque cant. vaud., Lausanne	5,119,619	73	457,150	327,500	44,690	89	1,493,685	06	1,012,174	38	350,854	71	20,585,163	67	181,189	46					
27	Ersparnisk. d. Kant. Uri, Altdorf	666,420	—	18,600	11,600	2,487	97	153,789	08	26,048	94	—	—	812,118	26	—	—					
28	Kant. Sp.-u. Leihk.v.Nidw., Stans	485,295	—	10,750	20,750	3,673	77	86,490	36	29,655	39	—	—	167,614	52	—	—					
30	Banque cant. neuchâtel., Neuchâtel	3,288,845	78	375,200	454,600	17,179	68	765,778	28	715,062	64	99,846	78	2,654,309	72	509,829	07					
31	Banq. comm.® neuch., Neuchâtel	3,379,316	05	90,250	178,650	3,462	89	51,659	20	225,104	07	1,038,774	96	6,591,514	79	7,828	45					
32	Schaffh. Kant.-B., Schaffhausen	1,408,946	76	31,550	116,450	86,634	51	34,301	08	111,419	57	1,205	40	1,271,688	80	241,606	99					
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,144,965	—	16,450	71,200	7,909	06	23,284	12	253,776	44	—	—	1,705,458	85	46,749	85					
34	Soloth. Kantonalbank, Solothurn	2,515,069	03	141,200	342,400	37,357	84	139,233	32	340,171	75	2,876	19	8,523,391	96	23,963	21					
35	Obwaldner Kantonalb., Sarnen	455,350	—	24,250	15,700	190,406	80	4,284	20	—	—	—	—	108,999	65	—	—					
36	Kantonalbank Schwyz	1,433,041	—	28,550	4,950	25,731	72	138,562	04	111,619	49	—	—	540,581	13	234	65					
37	Credito Ticinese, Locarno	967,930	—	37,150	64,800	21,311	66	255,375	88	67,815	83	11,176	95	1,792,901	43	345,182	82					
38	Banque de l'Etat de Fribourg	2,054,125	—	88,350	55,350	27,472	97	446,252	57	1,139,174	75	—	—	7,073,230	76	—	—					
39	Zuger Kantonalbank, Zug	1,204,500	—	31,850	71,150	7,391	31	77,464	83	116,701	39	—	—	402,857	22	5,285	11					
40	Banca popolare di Lugano	881,595	—	3,100	33,150	43,054	66	87,770	74	462,822	60	39,528	61	1,249,266	22	342,068	79					
		107,154,165	—	8,566,250	8,477,350	1,515,659	59	99,284,559	43	24,045,582	65	2,057,524	32	167,463,070	52	15,668,638	68					
							125,713,924	59						125,937,866	40						230,876,618	46

\*) Inkl. Depositum bei der Centralstelle.

\*) Noten nicht gesetzlich autorisierter Banken, fremde Münzen und Noten etc.

\*) Compris l'avoir au bureau central.

\*) Billets des banques non autorisées, monnaies d'appoint et billets étrangers.

\*) Compris effets sur place non rentrés.

## Passiven

Nr.	Firma — Raison sociale	Noten-Emission Emission de billets		Andere fällige Schulden — Autres engagements à vue										Wechsel- Engagements sur			
		Noten- Zirkulation	Eigene Noten in Kasse	Giro- Checks-Conti	Depositen und Kassascheine	Emissionsbanken u. Zweiganstalten	Korresponden- tenditen- Kreditoren	Konto-Korrent- Kreditoren *)	Diverse *)	Eigenwechsel	Billets à ordre à terme						
											Billets en circulation	Propres billets en caisse	Comptes de virements et de chèques	Bons de caisse et de dépôts	Banques d'émission et succursales	Correspondants créanciers	Comptes courants créanciers *)
Fr.	Cl.	Fr.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,910,000	—	90,000	98,688	06	—	145,588	58	155,588	02	2,882,185	08	—	—	—	—
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,969,200	—	30,800	—	—	—	26,839	80	81,031	15	—	—	—	—	—	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	17,557,400	—	1,942,600	—	—	—	12,744,027	24	2,781,584	06	20,782,979	58	—	—	—	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,978,650	—	21,850	—	—	—	1,171,679	71	1,712,822	83	2,768,227	17	12,928	—	1,875,500	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,798,200	—	201,800	81,791	90	—	108,619	65	726	99	405,185	08	—	—	—	—
6	Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer	991,300	—	8,700	—	—	—	6,666	46	14,780	55	—	—	88	50	—	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	4,889,850	—	160,650	—	—	—	29,345,391	96	76,790	60	—	—	—	—	25,377	25
8	Aargauische Bank, Aarau	4,027,850	—	297,850	—	—	817,503	51	60,286	90	291,432	50	5,469,247	29	—	—	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	969,050	—	30,950	—	—	14,088	95	4,855,888	10	862,580	90	3,686,257	95	9,762	87	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,949,250	—	50,750	—	—	—	87,984	11	272,690	76	2,007,858	08	—	—	4,794	70
11	Thurg. Hypothekbank, Frauenfeld	998,150	—	1,850	—	22,000	—	24,043,132	90	221,908	15	2,867,105	50	14,817	50	1,850,000	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,918,200	—	81,900	—	—	—	38,444	17	31,046	82	4,423,484	46	14,681	70	—	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,896,800	—	103,200	580,566	12	—	2,889,616	56	831,577	81	2,790,186	70	—	—	—	—
14	Banque du commerce, Genève	22,695,700	—	804,300	3,490,192	10	—	701,708	65	1,187,251	85	—	—	11,251	—	—	—
15	Appenzel A./Rh. Kantonalbank, Herisau	2,985,500	—	14,500	—	—	—	18,642	—	48,887	30	2,503,740	68	—	—	—	—
17	Bank in Basel, Basel	22,798,800	—	1,201,200	2,966,586	90	—	870,192	29	82,533	84	489,749	89	—	—	—	—
18	Bank in Luzern, Luzern	4,925,900	—	74,100	1,089,702	42	—	158,694	12	199,361	48	849,195	80	78,580	33	—	—
19	Banque de Genève, Genève	2,714,900	—	135,100	848,428	14	—	2,694	70	89,697	90	—	—	2,508	50	—	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	24,671,850	—	1,828,350	18,868,808	20	1,709,299	78	16,890,517	25	1,160,489	17	17,008,942	25	—	—	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	2,401,000	—	99,000	8,847												



# Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

April 1899.

d'émission suisses (y compris les succursales)

avril 1899.

Actif

Wechsel mit Faustpfand *)		Konto-Korrent-Debitoren		Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit		Hypothekar-anlagen		Effekten		Diverse *)		Mobilien und Immobilien		Kommanditen		Gesellschafts-Conti		Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital		Total		Nr.
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	
—	—	4,182,709	05	2,695,816	10	41,595,788	95	4,817,687	25	—	—	185,000	—	—	—	1,169,834	08	—	—	71,668,875	65	1
548,290	08	511,459	50	1,222,520	25	38,506,748	55	598,250	—	—	—	40,084	—	—	—	1,261,283	—	—	—	40,459,244	64	2
1,904,242	20	30,401,755	49	4,146,260	05	811,800	—	6,700,170	80	—	—	786,126	10	—	—	907,158	61	—	—	92,874,419	99	3
41,000	—	9,170,018	24	—	—	700,000	—	5,477,766	98	13,262	82	70,000	—	888,928	60	907,617	05	—	—	24,517,204	05	4
5,604,170	—	8,858,910	99	1,115,050	—	248,320	65	2,428,347	58	—	—	66,160	—	555,500	—	146,948	82	—	—	29,811,479	40	5
17,818	—	1,701,859	32	—	—	89,052	15	914,342	35	—	—	40,100	14	—	—	80,147	66	800,000	—	4,409,072	11	6
408,751	30	10,760,918	90	8,829,184	35	82,222,392	80	2,564,506	25	—	—	189,588	—	—	—	2,902,640	88	—	—	189,604,523	45	7
1,827,500	—	5,897,668	72	1,615,888	70	88,570,917	81	8,046,714	80	—	—	143,000	—	—	—	695,561	10	—	—	58,920,923	89	8
860,485	15	10,725,791	05	8,826,861	49	10,186,261	67	1,880,857	86	—	—	299,704	99	—	—	60,916	72	—	—	84,482,890	58	9
895,750	—	8,989,448	98	—	—	485,784	—	9,010,008	88	22,086	71	497,271	19	356,711	87	186,008	22	1,000,000	—	20,838,700	63	10
371,488	50	6,267,408	25	2,488,865	30	68,915,024	80	1,255,512	15	—	—	803,488	15	—	—	2,481,400	50	—	—	102,233,206	95	11
1,831,000	—	5,481,857	61	1,946,032	95	16,944,486	28	10,687,178	80	—	—	40,100	—	—	—	691,098	47	—	—	45,941,911	20	12
2,939,547	50	7,889,470	15	26,712,803	32	12,431,989	08	12,082,489	33	—	—	10,262	75	—	—	1,600,646	95	—	—	72,540,909	99	18
2,920,100	—	520,688	05	—	—	—	—	7,968,855	80	—	—	866,000	—	—	—	281,749	55	—	—	41,978,313	50	14
—	—	1,488,638	16	8,826,620	65	1,448,895	10	1,860,844	60	—	—	—	—	—	—	829,046	08	—	—	18,568,766	71	15
9,868,078	—	2,618,480	34	1,016,100	—	—	—	6,197,018	80	—	—	450,000	—	—	—	166,209	66	4,000,000	—	50,167,808	74	17
2,714,442	—	6,940,828	25	6,728,450	—	3,791,382	71	5,699,832	05	21,518	94	1,876,000	—	—	—	551,972	58	6,000,000	—	38,969,884	57	18
1,115,090	50	—	—	—	—	—	—	1,010,158	95	182,216	40	200,001	—	—	—	29,923	20	—	—	12,555,895	45	19
4,757,419	60	25,718,026	55	18,097,648	84	189,284,851	49	7,005,824	77	—	—	116,433	69	156,787	25	8,798,067	82	—	—	267,812,422	01	21
886,761	69	3,284,120	20	5,122,481	20	2,656,697	05	2,561,477	69	—	—	275,499	10	—	—	254,197	01	500,000	—	18,044,492	01	23
—	—	2,802,659	60	28,856	85	116,527	09	940,366	80	—	—	128,000	—	—	—	16,828	54	—	—	6,445,881	52	24
5,900,678	30	15,356,577	56	10,858,432	90	11,287,569	80	11,858,246	80	841,985	60	705,826	95	—	—	1,014,869	17	—	—	86,860,163	46	26
—	—	1,893,882	42	—	—	3,500,497	89	6,177,420	55	—	—	5,000	—	—	—	222,845	22	—	—	12,490,154	78	27
55,000	—	811,771	44	1,876,174	66	683,717	90	1,116,340	80	—	—	—	—	—	—	117,192	12	—	—	5,464,865	66	28
602,846	55	6,987,706	05	775,727	10	18,839,514	15	3,780,859	90	84,886	63	316,027	10	—	—	548,760	27	—	—	35,694,019	70	30
586,100	—	607,842	55	—	—	—	—	1,840,619	85	48,288	09	161,000	—	—	—	198,916	46	—	—	14,458,871	86	31
881,060	39	819,229	10	2,081,279	78	10,487,144	71	1,886,642	60	—	—	1,804	60	—	—	871,294	48	—	—	18,731,201	72	82
815,868	75	2,707,847	81	2,085,369	95	7,600,145	82	6,810,821	90	—	—	45,100	—	—	—	770,717	16	—	—	28,608,659	20	33
871,080	—	2,761,882	50	8,817,740	06	40,919,495	50	3,088,180	60	—	—	806,017	08	—	—	1,271,868	60	—	—	65,045,817	14	34
20,500	—	749,944	97	328,758	95	3,066,658	72	965,480	—	—	—	—	—	—	—	3,988	89	—	—	5,989,240	49	35
686,750	—	2,098,106	44	5,002,987	59	5,414,719	72	3,861,475	—	—	—	500	—	—	—	881,804	81	—	—	19,679,668	09	36
62,008	50	4,015,576	87	81,022	30	1,904,398	48	2,894,866	20	—	—	248,861	75	557,771	02	182,297	26	—	—	12,855,921	25	87
540,963	25	12,094,098	09	1,058,727	47	17,084,896	20	7,615,167	90	250,466	90	78,147	27	—	—	2,169,308	52	—	—	51,781,326	65	38
199,876	—	3,198,619	59	6,952,986	71	7,401,074	67	877,599	—	7,275	60	—	—	—	—	488,087	18	—	—	20,987,168	56	39
271,200	—	3,267,611	94	—	—	—	—	2,252,846	95	—	—	270,000	—	—	—	94,154	82	—	—	9,298,156	78	40
47,744,904	26	200,871,242	42	124,263,880	47	566,805,171	14	146,074,220	67	966,827	69	7,664,082	86	1,965,093	74	24,814,766	56	11,800,000	—	—	—	—

1,087,985,842. 89

84,448,893. 16

\*) Inkl. Wechsel zum Inkasso. \*) Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. \*) Inkl. Liquidationen und Restanzen.  
 \*) Compris les effets à l'encaissement. \*) Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. \*) Compris liquidations et soldes.

**Aktiven**  
**Actif**

1,566,157,940

# Passif

schulden effets de change		Konto-Korrent-Kreditoren		Sparkassaeinlagen		Depositenscheine und Obligationen		Feste Anleihen		Diverse *)		Eigene Geleider — Fonds propres		Dotations- und Aktienkapital		Capital-actions et de dotation		Total		Nr.		
Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	Fr.	Cl.	
22,000	—	—	—	28,081,880	71	16,958,500	—	—	—	—	—	1,948,514	35	479,086	45	7,000,000	—	—	—	71,668,875	65	1
769	30	848,375	05	5,982,828	80	26,199,900	—	—	—	—	—	1,428,388	55	942,737	19	3,000,000	—	—	—	40,459,244	64	2
1,160,845	06	21,462,819	50	—	—	2,426,500	—	—	—	—	—	869,322	45	727,342	16	10,000,000	—	—	—	92,874,419	99	3
—	—	215,190	41	8,462,885	16	4,327,899	86	—	—	—	—	20,000	—	826,971	41	1,625,000	—	—	—	24,517,204	05	4
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,800,000	—	470,156	88	9,000,000	—	—	—	29,811,479	40	5
—	—	168,969	70	787,888	47	1,046,472	66	—	—	—	—	190,000	—	50,540	72	700,000	—	300,000	—	4,409,072	11	6
1,880,261	85	9,905,611	80	17,461,508	69	68,741,580	—	—	—	—	—	1,226,000	—	2,492,016	80	5,000,000	—	—	—	189,604,523	45	7
117,159	30	918,150	15	3,971,897	18	81,256,850	—	—	—	—	—	600,000	—	598,195	56	6,000,000	—	—	—	58,920,923	89	8
2,405,849	90	—	—	8,288,186	80	8,711,768	10	—	—	209,000	—	944,275	43	84,779	08	4,500,000	—	—	—	84,482,890	58	9
926,842	82	1,765,975	—	7,489,796	72	3,170,220	—	—	—	—	—	850,000	—	312,594	46	1,000,000	—	1,000,000	—	20,838,700	63	10
561,121	20	3,808,665	85	11,044,160	60	46,045,580	70	—	—	—	—	2,100,000	—	1,654,720	05	8,000,000	—	—	—	102,233,206	95	11
—	—	—	—	12,201,338	90	20,498,650	—															

